



Photo: Floral splendour of a Grünmöstler tree on Lake Constance



The Pomologen-Verein e. V.

was founded in 1991, in the tradition of the »Deutscher Pomologenverein« (1860–1919).

Pomona is the Roman goddess of fruit and horticulture.

Pomology is the science of fruit species and varieties. It includes their identification, description, recommendation and preservation.

Photos: annual book, Pomologen-Verein



Fruit trees provide cultural value!

Fruit trees have many functions:

- ▶ habitat for numerous animal and plant species
- ▶ balancing impact on local climate, windshield
- ▶ enrichment of the landscape

What can you do?

- ▶ Reuse and take care of old orchards
- ▶ plant new orchards
- ▶ take over fruit tree sponsorships
- ▶ indicate heirloom varieties to Pomologen-Verein
- ▶ when planting trees ask for disease free varieties with a good adaptation to local climate
- ▶ rediscover the range of flavour of heirloom fruit varieties
- ▶ when buying fruit ask for heirloom fruit varieties (weekly market, trade)
- ▶ buy products from local orchards, e.g. apple juice, fruit brandy
- ▶ discover orchards and cider presses as a place of learning and adventure

Support the club! Become an active member!

Pomologen-Verein e. V.

- ▶ Federal office: Ulrich Kubina, Husumer Str. 16, 20251 Hamburg, Germany, Tel. +49 40-46 063-755, Fax -993 info@pomologen-verein.de, www.pomologen-verein.de
- ▶ Public relation: Michael Krieger, Kriegergasse 2, 35279 Neustadt, Germany, Tel. 066 92-20 28 33 oeffentlichkeitsarbeit@pomologen-verein.de
- ▶ President: Sabine Fortak, Boimstorfer Str. 1, 38154 Königslutter, Tel. 053 65-24 30, jahresheft@pomologen-verein.de

Bank details: GLS Gemeinschaftsbank eG
 IBAN DE91 4306 0967 4057 4762 00
 BIC GENODEM1GLS

Preserve heirloom fruit varieties!



Who still remembers the heirloom varieties?

- For decades standard fruit trees have been vanishing from gardens and orchards almost unnoticed. With their disappearance we lose many of the heirloom variety our ancestors once cherished, made use of and propagated. Who does still know "Prinzenapfel", the plum variety "Kirke's Blue", "Muskateller" pear or the cherry variety "Königin Hortensie"?
- Varieties we only remember from tales told by our grandparents. Many of them have disappeared silently. Each loss means an irretrievable loss of valuable properties like disease resistance.
- Specialization on few main varieties has caused a great loss of biodiversity. Market restrictions have led to cultivating short lived bushes or spindle trees that have supplanted long lived standard trees. At the same time home grown fruit does hardly contribute to our daily diet any more being replaced by standardized fruit from the supermarket.
- Fruit varieties are a living cultural heirloom we try to preserve for future generations. More than 20 years of activities in the field have paid off: Our members have been able to save numerous varieties from extinction.

»Muskateller Birne« and »Königin Hortensie« from: »Deutschlands Obstsorten« (1905)



What we do!

- We find, identify, preserve and propagate heirloom fruit varieties and plant conservation orchards.
- We campaign for the preservation of heirloom fruit varieties being seen as an important task in public.
- We hold lectures on identification of fruit varieties and care of fruit trees.
- We organize fruit exhibitions.
- We advise on new plantings, recommend varieties for different regions especially for private gardens, orchards and self sufficiency.
- We carry out trials with new varieties so as to evaluate their suitability for standard orchard planting.
- We maintain and develop the database of the preservation network of fruit varieties www.obstsortenerhalt.de.
- We offer selected specialist literature in our online shop www.pomologen-verein.de/shop.
- We publish a yearbook which is free for members and organize symposia and excursions.

Support our association! Enlist as an active member!

Membership application

Please complete the application form and send to: Pomologen-Verein e.V., Bundesgeschäftsstelle, Ulrich Kubina, Husumer Str. 16, 20251 Hamburg, Germany

I would like to join!

I apply for membership of the Pomologen-Verein e.V. as

- individual or family 40,- €/year (concessions €30,-)
- association, institution, company or similar 80,- €/year (concessions €60,-)
- sponsoring membership 600,- €/year

Honorary members, children and adolescents are free of charge.

I consent / I do not consent to publication of my address (without date of birth) for internal communication.

..... first name surname

..... association, institution, company or similar

..... street postcode, city, country

..... phone

..... email, web page

..... date of birth

..... desired membership to state/district

..... city, date signature

SEPA direct debit mandate Creditor identification number: DE18Z-

ZZ0000099278, mandate reference is the membership number

I authorize the Pomologen-Verein e.V. to collect payments from my account by direct debit. At the same time, I instruct my bank to redeem the direct debits drawn by the Pomologen-Verein e.V.

Note: I can request reimbursement of the amount due within eight weeks of the debit date. Applicable in this regard by the contract with my bank conditions. For payments by invoice / transfer we charge a processing fee of 3,00 €.

..... annual fee in € account owner

..... IBAN BIC

..... city, date signature



Federal office www.pomologen-verein.de

- ▶ Ulrich Kubina, Husumer Str. 16, 20251 Hamburg, Germany
Tel. +49 40-46 063-755, Fax -993, info@pomologen-verein.de
- ▶ President: Sabine Fortak, Boimstorfer Str. 1, 38154 Königslutter,
Tel. +49 53 65-24 30, jahresheft@pomologen-verein.de

- ▶ Public relation: Michael Krieger, Kriegergasse 2, 35279 Neustadt,
Tel. +49 66 92-20 28 33, oeffentlichkeitsarbeit@pomologen-verein.de

Online-Shop www.pomologen-verein.de/online-shop

- ▶ Karin Ruhnau, Hützelstr. 22, 28329 Bremen,
Tel. +49 421-427 64 59, Fax -402 105, shop@pomologen-verein.de

Regional group Baden-Württemberg baden-wuerttemberg@pomologen-verein.de

- ▶ Spokesman: Stefan Schrempf, Friedrichstr. 33, 77654 Offenburg,
Tel. +49 781-376 89, stefan.schrempf@pomologen-verein.de
- ▶ Hans-Thomas Bosch, Am Göhren 6, 88662 Überlingen, bellefleur.bosch@t-online.de
- ▶ Hermann W. Schreiweis, Hauptstr. 34, 74255 Roigheim,
Tel. +49 62 98-92 93 49, Fax -92 82 97, hermannschreiweis@t-online.de

Bavaria bayern@pomologen-verein.de

- ▶ Margot u. Alfred Findeiß, Bobengrün, Stebener Weg 10, 95138 Bad Steben,
Tel. 092 88-12 49, Fax -92 08 92, margot@findeiss.net
- ▶ Anton Klaus, Am Hofgraben 5, 86865 Oberneufnach,
Tel. +49 82 62-805, anton.klaus@yahoo.de
- ▶ Wolfgang Lau, Bergstr. 8, 88167 Grünenbach,
Tel. +49 151-22 79 29 51, winterstreifling@web.de
- ▶ Josef Wittmann, Grünschlag 2, 93176 Beratzhausen,
Tel. +49 94 93-16 50, josef.wittmann@obstwanderwege.de

Regional group Brandenburg/Berlin brandenburg@pomologen-verein.de

- ▶ Spokesman: Hans-Georg Kosel, Lessingstr. 264, 16515 Oranienburg-Eden,
Tel. +49 33 01-53 84 89, Fax -53 84 90, hans-georg.kosel@pomologen-verein.de
- ▶ Deputy spokeswoman: Dr. Anke Kurz, 16321 Bernau,
Tel. +49 152-34 51 42 96, ankekurz@hotmail.com
- ▶ Urte Delft, Am Itzenbusch 2, 16866 Barenthin, Tel. +49 339 72-205 25, udelft@web.de
- ▶ Jürgen Sinnecker, Badinger Chaussee 4, 16792 Zehdenick,
Tel. +49 33 07-27 41, juergen.sinnecker@web.de

Regional group Hesse hessen@pomologen-verein.de

- ▶ Spokesman: Werner Nussbaum, Taunusstr. 17, 61137 Schöneck,
Tel. +49 173-197 86 77, werner_nussbaum@web.de
- ▶ Jan Bade, Kirchweg 1, 34260 Kaufungen, Tel. 056 05-800 75, jahiba@gmx.de
- ▶ Petra und Hans-Joachim Vogler, 64385 Reichelsheim,
Tel. +49 61 64-3803, vogel-haus@t-online.de

Regional group Mecklenburg-Vorpommern

- mecklenburg-vorpommern@pomologen-verein.de
- ▶ Spokesman: Dr. Friedrich Höhne, Mecklenburger Str. 18,
18239 Satow OT Gorow, Tel. +49 3 82 07-758 78, friedrich.hoehne@gmx.de
- ▶ Deputy spokeswoman: Ulrike Gisbier, Schependorf 11, 18246 Baumgarten,
ulrike.gisbier@posteo.de
- ▶ Jens Meyer, Dorfstraße 4, 19217 Kuhlrade,
Tel. +49 3 88 73-334 63, meyer-kuhlrade@t-online.de
- ▶ Anja Abdank, Zum Wald 12c, 18249 Dreetz,
Tel. +49 3 84 50-224 30, anja.abdank@streuobstnetzwerk-mv.de

Regional group Lower Saxony/Bremen

- niedersachsen@pomologen-verein.de
- ▶ Spokesman: Michael Ruhnau, Zum Bruch 1, 27412 Bülstedt,
Tel. +49 42 83-61 02, info@michael-ruhnau.com
- ▶ Deputy spokesman: Johannes Hübotter, Reeder-Bischoff-Str. 16, 28757 Bremen,
Tel. +49 421-16 12 45 31, johanneshuebotter@web.de
- ▶ Ast e. V., Sabine Fortak, Boimstorfer Str. 1, 38154 Königslutter,
Tel. +49 53 65-24 30, fortak@ag-streuobst.de, www.ag-streuobst.de
- ▶ Eckart Brandt, Im Moor 1, 21712 Großenwörden,
Tel. +49 47 75-538, info@boomgarden.de, www.boomgarden.de

Regional group North Rhine-Westphalia

as of March 31, 2020

- nordrhein-westfalen@pomologen-verein.de
- ▶ Spokeswoman: Dr. Susanne Becker, Wemensiepen 11,
58809 Neuenrade, Tel. +49 157-51 78 60 38, Mail see above
- ▶ Theo Morgenschweis, Am Altenberg 8, 57290 Neunkirchen,
Tel. +49 27 35-27 06, Mail see above
- ▶ Axel Blume, Dreihäuser Weg 15, 59757 Arnsberg,
Tel. +49 29 32-510 77 71, Mail see above
- ▶ Hans-Joachim Bannier, Dornberger Straße 197, 33619 Bielefeld,
Tel. +49 521-12 16 35, alte-apfelsorten@web.de

Regional gr. Rhineland-Palatinate, Saarland and Luxembourg

- rlp-saar-lux@pomologen-verein.de
- ▶ Spokesman: Christoph Vanberg, Weinbergw. 16, 53498 Bad Breisig,
Tel. +49 26 33-47 03 65, christoph.vanberg@gmx.de
- ▶ Dr. Philipp Eisenbarth, Im Röhrich 56, 67098 Bad Dürkheim,
Tel. +49 63 22-54 73, philipp-eisenbarth@t-online.de
- ▶ Richard Dahlem, Im Hopfengarten 1, 54295 Trier,
Tel. +49 651-15 05 94 93, trexhaiser@web.de
- ▶ Jürgen Kautenburger, Naturland Ökoflächen Management gGmbH,
Feldmanstr. 85, 66121 Saarbrücken,
Tel. +49 681-95 42 5-0, Fax -25, kautenburger@oefm.de, www.oefm.de
- ▶ Herbert Ritthaler, Interessengem. Streuobst RLP, Dietschweiler Str. 20,
66882 Hütschenhausen, Tel. +49 63 72-58 80, 0177-486 43 06,
hritthaler@t-online.de

Regional group Saxony sachsen@pomologen-verein.de

- ▶ Spokeswoman: Grit Striese, Feldhäuserweg 127, 02956 Rietschen,
Tel. +49 15 20-576 07 13, Mail see above
- ▶ Deputy spokesman: Stephan Wiemer, Mail see above
- ▶ Treasurer: Ralf Frenzel, Röhrenbacher Str. 11, 01189 Dresden,
Tel. +49 351-403 17 16, Mail see above

Saxony-Anhalt sachsen-anhalt@pomologen-verein.de

- ▶ Heike Bose, Hegelstr. 78, 06114 Halle,
Tel. +49 345-522 10 99, heike.bose@able-halle.de
- ▶ Michél Simon-Najasek, Am Friedhof 4, 06667 Weißenfels OT Obschütz,
Tel. +49 34 43-33 89 12, michel.simon-najasek@imwvs.fraunhofer.de

Local group Obstmustergarten Köthen

- omg-koethen@pomologen-verein.de
- ▶ Manfred Ruppert, Pappelweg 6, 06366 Köthen,
Tel. +49 34 96-55 73 12, ruppertappelhofmanfred@aol.com

Regional group Schleswig-Holstein/Hamburg

- sh-hh@pomologen-verein.de
- ▶ Sebastian Dorn, Esmarchstr. 21, 24105 Kiel,
Tel. +49 157-52 57 56 92, post@obstbaumschnitt-dorn.de
- ▶ Joachim Reinig, Helenenstr. 14, 22765 Hamburg,
Tel. +49 40-24 12 37, 0170-324 74 19, reinig@plan-r.net
- ▶ Michael Richter, Tel. +49 157-35 11 92 11, richtm@gmx.de

Regional group Thuringia thueringen@pomologen-verein.de

- ▶ Spokeswoman: Dr. Annette Braun-Lüllemann,
An der Kirche 5, 37318 Hohengandern,
Tel. +49 360 81-605 89, braun-luellemann@t-online.de
- ▶ Deputy spokesman: Ingo Rintisch, Hauptstr. 3, 99955 Herbsleben,
Tel. +49 3 60 41-563 56, info@gaertneri-rintisch.de
- ▶ Dr. Werner Schuricht, Schützenhofstr. 38, 07743 Jena,
Tel. +49 36 41-44 09 43, wschuricht@mail.de
- ▶ Ines Gothe, Uffrunger Hauptstr. 41, 06536 Südharz,
Tel. +49 3 46 53-836 48, inesgothe@t-online.de